

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092

FRIDAY, June 10 1921

P. O. Box 260

Volume 16, No. 62
Twelve Six-column
Pages
\$9.75 Per Year

本報價目表
本報每日出版除星期日外
每月收費銀七元五角
如欲訂閱者請向本報
或各埠代售處接洽
各埠及國外每年收
費金九元七角五分
年五元二角五分
七元一月一元中國
及外國郵費在內
十二元除禮拜日外
皆按日早開報論取
閱久實獲益無窮
定閱者請早定不致
誤事

中華民國拾年六月十號

大漢公報

夏歷歲次辛酉年五月初六

號三五期星(卷七)

專載

宣傳委員會

(股人)

昨奉政府政務會議。謂因護法政府。一切政策。國內外人民。尚未明瞭。致往往發生誤解。阻碍進行。特組織一宣傳委員會。向內外人明白宣傳。以免誤會。而利進行。並指定徐謙。胡漢民。孫洪伊。伍朝樞。汪精衛。馬君武。鄧家彥。七人為委員。記者曰。言不由衷。宣傳無益。誠未若多言。雖言亦將不之信。今孫文言行不順。軍府威信全墜。縱設宣傳委員會。復何濟於事。記者不敏。不識孫文有何良善政策。其政策有何高深。教國內外人民。均未明瞭。徐謙胡漢民等。有何本領。使國內外人民。不發生誤解。

夫大道之行。天下為公。公則中外咸服。不公則親戚背叛。今孫文私圖東歸。姑無論其政策不良也。縱良善矣。於人民何與焉。拒收中幣。濫發公債。孫文視為良策。人民痛心疾首矣。選舉總統。出兵收復。孫文視為良策。人民不堪命矣。孫文之行。為與人民之利害。相悖也。欲人民贊成其政策。蓋亦甚乎其難矣。且夫害民之政策。而求人民之贊成也。何異於與狐謀皮也。雖有無數之孫文。羅列於人民之前。焉能而舌燭人。亦掉頭不顧以去。而謂區區之徐謙胡漢民等。稍事宣傳。遂可以得中外人士之信仰乎。

軍政府當此七零八亂。孤軍無援。危在旦夕之秋。孫文猶不知自慚形穢。早覺悟。自行引退。乃四率其黨徒。組織宣傳委員會。以冀淆亂中外觀聽。孫文亦可謂冥頑不靈矣。嗚呼孫文。吾民不汝欺。宣傳亦何為。速速滾蛋。毋為吾民羞。

近事雜說

時評

(迦公)

京電。閣員均已就職。惟財政部三都。然則此三部者。究如何耶。所餘既若是。吾惟觀其餘耳。馬家溝軍警格鬥。固已解決。然如何善後。當局者亦嘗思之乎。閣員雖定。而辭者尚有聞。然閣員不可無。閣事終必有。辭者固辭。任事者終須任事耳。

付金銀書信

FOO YUEN BANK
SHEKKI, HONGSAN,
CANTON, CHINA.

中國廣東香山
石岐大廟側
映源銀號收

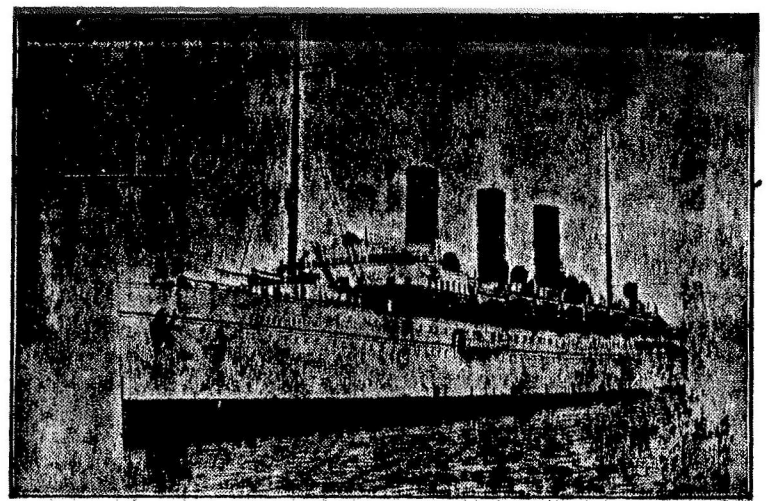
蕭煜欽通訊處
蕭華歌云馬英
Shew Yok Com
Clo Mou Hing Co.
192 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

香山石岐映源銀號司理人
蕭瑞和謹啟

電話詩摩五〇八零 Phone Sey. 5061
WING FUNG COMPANY
Rice Merchants
9 Canton Alley Vancouver B. C.

本公司新辦到
唐山上上粘米
廉價發行貨色
鮮美新張伊始
志圖久遠交易
工商惠顧二十
包以上照發行
價計算
黃子衡公司
黃子衡啟

四亞輪船公司



▲懇請留意

▲旋唐諸君

孖銀銀行

MERCHANTS BANK OF CANADA,
138 Pender St. E. Vancouver B. C.

華人事務部

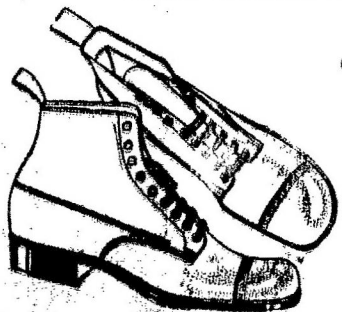
▲華友注意

本銀行遷往片打街一百三十號與各華友往來應接更為利便且華友垂顧者較前更多華友之親我者益密本銀行此後之所以歡迎華友者益加親切矣
雲孖銀銀行謹啟

中國新米

Imperial Grain and Milling Co. Ltd.
339 Railway St. Phone Sey. 524-527
VANCOUVER, B. C.

本公司自中國購來絲苗
選之必擇新稻最上等
而後買如蒙
光顧請由電
話通知定妥
經人隨門
謁見或函購
并銀單下
當定如命安
奄不路米碼啟



委路慎舖
新式春天上等
材料男女名靴
每對七元二五
與七元四五請
來賜顧是荷
本店主人啟
WILSONG SHOE STORE
157 159 Hastings St. W.
Near Cambie Street.

價目		溫哥巴至香港	
皇后皇	亞后皇	皇后皇	亞后皇
一等	二等	一等	二等
一百五十五元	一百三十三元	一百五十五元	一百三十三元
一百一十五元	一百一十七元	一百一十五元	一百一十七元
六十五元	六十六元	六十五元	六十六元
戰稅另外		戰稅另外	

赴香港最近船期		赴香港最近船期	
俄國皇后	五月廿六	日本皇后	六月十五
亞后皇	六月廿三	滿提高	七月十六
日本皇后	七月廿一	亞洲皇后	八月十八
滿提高	八月十一	亞洲皇后	八月十八

地址信通施使司
SETO MORE
Asiatic Passenger Agent,
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

打士火龍司總務客
J. J. FORSTER
General Agent
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

會議一誌

議第二、次懇親大會代表團。六日續行會議。關於籌建廣州五祖先烈祠之準備辦法。祠宇高大。仿照西式。祠中禮堂、演戲室、紀念塔、藏書室、寄宿舍、內容之佈置。樓式之構造。經衆先行討論一切。畧定程式大概。以便辦理。又提議遷建地點。俟各代表回國。在廣州城擇合宜之地方。即妥商購置。動工建築。務期完全告竣。將來定期舉行開幕。通告海內外洪門機關致公堂。一律慶祝。其餘各草案。亦經次第討論。付表衆決已通過。

●熱點電 海內外通商局發表。五月間之世界經濟情形。難以註在各國代表每月報告而觀。有不能使一般商業立刻恢復之傾向。歐洲財政上雖有長足之進步。然其航業上則異常疲滯。而數國工業狀況。亦逐漸衰落。這東各國經濟情形。均有進步。南美諸國殆無變動。英國雖

舊金山函云：夏丁總統簡任之駐華公使沙文。業經美國議
會通過。沙氏是親派。對於日本問題。屢爲日人辯護。
若美國派其爲駐華公使。則日人在中國更可自由行動。
無所忌憚。而中國前途則不堪設想。因此舊金山華僑
外交後援會特致電國內人民。速起警告政府。反對沙文
爲駐華公使。同時並致電駐美京中國公使施肇基力爭。
茲將兩電原文錄下

青木哈根電：據塞盛科特電：駐海參威日軍司令聲明曰：本軍於東部西伯利亞形勢之發展，迫得佔領西伯利亞軍事要點多處。聞俄國勞農政府已提出嚴重抗議。致牒英

起而進攻新黨。日本則協助一切。以期掃蕩。西伯利亞之新黨。而將西伯利亞歸自管轄。今日軍已實行佔領西伯利亞軍事要點多處。其侵畧之計劃。着着進行。俄國勞農政府亦早知日本抱此野心。故謀驅逐在西伯利亞之日軍。並通牒協約國。決議日軍行動。

—

倫敦電。自棉廠工人拒絕減少工資百分之二十五。六十萬工人同盟罷業後。上禮拜末英國之失業工人。已達五百萬名。機器工人亦于禮拜二日宣布罷工。受影響者有一百五十萬人之衆。羊毛工人亦開會討論工資之提議。關係工人二十五萬名。似此情形。直接受英國現時實業競爭之影響者。其總數將達四百萬以上。而礦亦工始終堅持。百折不回。雖職工聯會之津貼已竭。而彼等猶奮勇以爭工資。言人數則百二十五萬之衆。言失業時期則已達七十五日。現猶拒絕政府及礦區工人所提出之條件。務達最後之目的。願彼等雖乏工作。却竭力抑革命之運動。其惟一目的。即係爭全國之標準工資云。

○○○藏烟草被罰 華人耶士陳(譯音)。設舖于廣東街。禮拜三日。爲檢查員占士多般與內務稅員。入其舖搜查。獲有烟草七十磅。指犯違背內務稅例。昨日堂訊。官判罰銀五百另衙費。烟草則充公沒收云。

威林布蘭稱。本市有等印刷局工人。因請求每星期當工四十四點不遂。乃于五月卅一日罷工。直至今日。東主方面。漸備別人。以補充其職云。聞東主所以拒絕工人之請者。因彼等已宣市。定于六月一號以後。備用別人。且其接有都郎度印刷會消息。謂是星月初。曾開會集議。該埠各印刷館東主赴會者。十分之八主張另備別人。以對待請求四十四點者云。

●●●同兵開會討論東亞問題 本境沿岸平地各區之同兵團體。定于下禮拜二晚。在市政廳集議。以討論東亞移民問題。聞此次集議。乃雲地兵士聯會所發起者。二埠代表當會議時。擬提出對付現時日人掌握卑詩省魚業。除討論此問題外。並討論禁卑酒及失業二事云。

●●●遺失巨款之華人 寓緬街五百零號華人朱拋(譯音)昨日報告與差人。謂伊失去六千元現款。並有銀單一張。值銀二千元者。所失之處。料必在本市。或由叨收來本市時云。

魚廠 昨夕不知因何失慎。致兆焚如。損失樓宇及貨物約二千五百元。據差人稱說。此次失火。必得燕梳公司補回。該廠乃在六街東六十二號宅。西人地般諾氏創設。聞火起之初。鄰居見有火出于樓頂。隨即報知第八九與十四號消防隊。馳至盡力灌救。始將火撲滅云。

制地仅銀四萬
三萬收銀三萬

六月十一號禮拜五晚七點鐘開演

賣藥處在回春堂
喊練時吹五五四

懶吐明月光。兩杯琥珀盤。南來燕。風清。激。激。激。懷。舒。暢。有。脚。陽。春。已。去。福。相。災。又。來。客。途。暑。熱。爭。向。蒼。臺。以。乘。涼。名。士。風。流。應。借。酒。家。而。遣。興。本。樓。窗。開。百。葉。清。風。徐。來。拂。步。千。層。俗。塵。不。擾。至。於。庖。人。烹。調。之。合。節。侍。兒。招。待。之。殷。勤。久。已。膾。炙。人。口。不。用。費。詞。士。商。士。庶。盡。興。乎。來。

雲城嶺南酒樓主人謹白

有屋一間在哥亞九由七百三十六號內有房六間極合華友住眷茲出賃與人每月取租銀二十五元如欲賃此屋者請接西文住基於晚間到本屋一間便知

▲校尉顧家驊	▲監學羅少白	李勛臣
▲貯庫馬瑞堂	▲會計林德緒	
▲核數何蔣丹	▲交際羅超然	李濟國
▲值理 湯接		

骨奇難雜症
▲花柳專科
花柳白濁搜毒丹每樽六元

外散每樽九元

三日包脫雞眼飯飯蒜黑蒜藥膏每罇一元
續筋駁骨散每罇十元 小五元
湯火損傷散每罇一元
外占裏藥膏每罇二元 小二元

男子遺精洩水丸每料十五元
▲參茸大補丸每料二十元
初到駐雲高華埠片打街及上海街口七層樓寓于三樓三百一十四號房信箱七八六號外埠先生離來診者可將病情起

西字付來定當對症發藥

各項膏丹丸散未能盡錄遠近郵費在內目錄函問即寄
贈醫時間老年同胞染花柳毒八点至六點贈藥不取分文

Wong Y. Sam P. O. Box 736 Vancouver, B. C.

收動員費
繳納大

望西輝氏。又遊樓。精研醫術。獨得真詮。藥到病除。名震遐傳。
 歷遊海外。二十餘年。遍歷洋州。莫不手到病除。藥到病除。
 花柳諸症。尤為靈驗。素非欺詐。無雙無倫。自來海外。馳名中外。
 舟車九轉。名播八洲。俯視庸庸。非若本會。延聘名醫。精研不
 為虛傳。竊此附登。合呈特友。他處病纏。請到原委。詳列病場。
 按症驗藥。決不轉送。郵費自理。藥金惠寄。謹此佈告。惟願不棄。
 Chock See, 8011 Spout Ave, San Francisco, Cal. U.S.A.

劉徒天佑

[illegible]

馬成入劉瑞

[illegible]

李 週 李永興

深。聲名洋溢。

○花柳疔毒 一掃而空

竺西氏先生大鑒。頃者弟前染花柳疔疳等症。雖未未清。近來復發。遍身起粒。骨痛難忍。上四禮拜。傷極始來。花柳疔毒。遂臻此狀。入骨尤甚。即開服盒。三天之後。大便初如。若一禮拜之久。果能藥到回春。其毒一概不見。真其效如神也。知爾念弟。特此函知。並謝大鑒。

族巴拿馬馬埠謝源瑞上書

○痔瘡便血 藥到回春

竺西氏先生鑒。頃者弟前染痔血之症。歷年內消痔瘡。大便下血。并甚數劑。曾經服。症已全愈。茲因上領五元。前為明者。以作奉還。愛。感謝先生之功不淺矣。特此並叩 大家。

吳興李錦麟上書

民國十年 五月

兄弟扶持搭車出埠。即延先生到診。先生細心診治。惟藥到病除。即延食藥一包。丸一服。便能安睡。次日即能步履。與好人無異。至三日後。火氣漸次消除。今者復回祖籍。飲食相宜。精神亦甚。南食會。水拜先生之賜矣。隨登報章謝辭。并為先生祝壽。云云。不勝感荷。謹要精良也。

星加坡山打根街德安堂藥舖

收劃各分
 堂繳納大
 埠城垣總
 堂軍捐
 名列
 各一圖
 黃蘭保二元 黃平
 李永 馬宜大
 雷煥煥 梁象高
 鍾容治 李楚南
 林高儒 雷慶香
 李佑儒 雷學顯
 雷好 林祐
 謝錦全 黃華燦
 李福 陳瑞
 李週 李永興
 李週 李永興
 周道緒 李橋
 黃料求 區貴式元
 周玉雲 林漢
 周熾 周添才
 周瑞美 林卓
 林德讓 吳才
 李俊 鄭奕
 伍安 趙歡
 李兆懷 伍桂桐
 廖明 梁有才
 黃長
 民國十年 五月
 大埠城垣總
 公總堂公啓

●●●白十字會訂期會議 昨晚白十字會集議。訂決下禮拜一晚八點在市政廳再開會議。將各會員之報告宣讀。並討論各會員呈報之慈善事業。各會員均前往。聞其三大團體人員。求他于禮拜一晚蒞會。各團體九屆期而至云。

●●●衝突瑣聞 西人威林固蘭。駕自由車載一西女名吉度嘉連氏。詎司機不善幹旋。該車直從電線桿撞著。車中之女。受重而死。差人將威氏拘案。昨日開堂審訊。指為殺人。某律師為之辯護。謂該案至六月十六日再訊。本市廣告廣告。請堂官准其具保由四千元至壹萬元。始許釋出。聞該女未死之先。威氏被拘指為酒醉駕車。此時具保四千元釋出。及女死後。該案轉指為殺人云。

●●●煙犯或就逮或逃 昨日下午三點鐘時。偵探先恩利與力恩。攻入墨吉里利某烟館。卒見有三人在。其中一人即被捉下。走至哥林比街。卒被力恩氏追及拘案。其餘兩人。則走上樓之天窗。先恩利尾追之。兩人見無法逃遁。其一乃束手被捉。其一名霍挑。譯音者。則向片打打。願小地上。當時頭部受傷。血流如注。旁人之扶起。隨招車送之入院。聞傷勢不甚重。至被拘之兩人。供稱名顯怒顯德。譯音。于是早堂訊。

●●●尋夫未得還怒差人 昨晚警局接有電話。某婦口出怨言。謂其夫離家已有兩月。家中糧食俱盡。昨晚膳未有。將如何處置等語。差人答曰。本局代為訪尋。倘有音。將如何處置等語。差人答曰。本局代為訪尋。倘有音。將如何處置等語。差人答曰。本局代為訪尋。倘有音。將如何處置等語。

●●●有合做餐館之樓出賣 有樓一座內中裝式得宜最合為餐館之用倘有人如意租賃者請到維多利亞街四十六號寓址一問便知。

●●●致公總堂佈告 金山門城總堂年捐 (代馬) 代馬 黃秋良 茹福 侯福 阮亦 梁錫元 黃世裕 胡蓮富 梁發等 楊居賢 黃世裕 胡蓮富 梁發等 楊居賢 黃世裕 胡蓮富 梁發等 楊居賢

●●●加屬新聞 由省運酒與禁酒 柯京電。立法部對於安且月十八日實行云。

●●●水冲崩車路 錦鐵電。在距離本市與路先埠西三十里處。時受重鐵路。為水所冲崩。以致運載埃屬手筆來運之特別火車。因此阻滯。須于九早方抵雲雲云。

●●●越獄犯之斗膽 卡恩利電。西人威林固蘭也。年二十。于禮拜三早由列必治獄內遁出。乘監獄官之自由車而去。晚間道經某市。行入某車房。欲見其舊友。或告之謂此人不在。威氏即又駕車而走。警局聞報七尋之。已不知去向矣。

●●●工程師無妄之災 滑士怒電。工程師列歇。在澳七梯利賓山料理建築工程。前四天在堡隙總局處。乘汽車返工。不幸與別卡相撞。列氏登時不醒人事。被拋出軌道上度夜。翌早為人所察覺。即由滑地招警到。隨車入醫院。據報其頭骨被壓碎。有骨方約二寸藏在腦內。

●●●各國新聞 德差與悍徒 德差與悍徒。美國多利度電。西人參密士。來自屋嶺坎碼頭。寓居西婦尼利奇之宿舍內。不肯繳納房租。且出言不遜。事聞于警局。九號早派差人夏路摩士北架與占士効往拘之。參氏匿于屋內。用物防身。乃被差人出。二差亦遭毆擊之。彼此發槍百數。兩差幸被其鎗斃。警長立即派機關槍及放火龍圍困之。始將參氏轟斃云。

●●●拘拿華埠西妓 昨西報云。本埠警察廳長展近士。於近兩禮拜內。親到華埠。調查一切。查出有等西妓。高張懸。坐在門前。招接生意。一般狂蜂浪蝶。飛舞其間。殊屬有碍風化。隨拘去一妓。據供每日賄差銀若干。即不虞拘逮。聞差亦將此妓搜拘。預備撤回英屬。後該妓又在加蘭租更處。供出某差受賄最多。賄銀票房。均因賄差。故得大開門戶。又查近月以來。捕署拘捕之案。僅為稀少。又在黑人區內。查悉黑婦多引誘西人。聚聚言情。警差絕不干涉。現各差以警察廳長查悉弊端。咸恐調守別區。

●●●有合做餐館之樓出賣 有樓一座內中裝式得宜最合為餐館之用倘有人如意租賃者請到維多利亞街四十六號寓址一問便知。

●●●修整自由車 啓者弟現聘得老手機師合併附設自由車房以及代理買賣新舊車兼修理生命燕燕事務如貴客光顧請照下列電話通知隨時如命修妥合用其工價定必額外相宜以別家不同此佈

▲住址九百零 佐治街東電話七七八七〇 永泰隆馮順和披露

▲大醫生廣告 內科外科 花柳病專門醫 公認 下高原醫院

Cor Main and Powell Sts. Vancouver B.C. Phone Office 2535 Resid. Bay 2406

▲山巴倫埠黃江夏堂催收經費 啓者本堂經費均賴各昆仲捐資前經公議議決每人限收三元以資維持特各昆仲遵章繳足者固多而未將經費繳來者亦復不少茲將五月九日開全體會議當眾議決限自本年六月廿四日起至八月廿日止請各昆仲在此限內將經費繳三元與及義捐銀五元繳交求諸君處收清方能享本堂權利若限期已過無銀繳來其人倘遇有大小事故本堂一概不理特此聲明各宜自重可也

民國十年 六月 一日

▲吳亮自由車廣告 啓者弟有客車貨車數輛停於廣東街十八號門首專為利便僑胞出入往來如各僑胞或遊覽或運送貨物無論遠近隨時無間夫晝夜承宜召無不應命而來每送各船泊岸時必在船中碼頭接洽如各界有所委命可由電話通知

▲鳴謝 啓者家門不幸先室甄氏棄世昨日昨在坎麻街五百三十號禮棺殯舍殯出殯畢蒙世戚親友或送禮或贈以生花奠物並乘車禮柩故室叩結九原生者無由代謝特誌數言於報端聊以表世戚親友之高誼也

阮本祝率哀子潤杰叩

▲雲埠黃江夏堂第八期收到堂底股份銀芳名列

林茂 五百員 光爵 五百員 譚章 五百員 王泰 五百員 林茂 五百員 光爵 五百員 譚章 五百員 王泰 五百員

林茂 五百員 光爵 五百員 譚章 五百員 王泰 五百員 林茂 五百員 光爵 五百員 譚章 五百員 王泰 五百員

林茂 五百員 光爵 五百員 譚章 五百員 王泰 五百員 林茂 五百員 光爵 五百員 譚章 五百員 王泰 五百員

▲恭頌 梁恩先生字修德乃數代祖傳名醫也而尤以花柳一門為擅其秘法也何以證之

梁恩先生花柳初起時似覺身不其安適加以尿管刺痛受苦不堪幾乎弄成大

事幸聞大漢公報見有梁先生應世濟世之旨白住址在馬是

以趨向先生應診治用藥僅三服而病已全愈矣弟感先生之

德無以爲報謹誌數言俾同病者有恃而無恐耳 孟飛

▲建權社六月份資助經費芳名 馬建明二十五員 吳月 林平 李常 趙列 湯開 趙列 湯開 趙列 湯開

馬建明二十五員 吳月 林平 李常 趙列 湯開 趙列 湯開 趙列 湯開

馬建明二十五員 吳月 林平 李常 趙列 湯開 趙列 湯開 趙列 湯開

馬建明二十五員 吳月 林平 李常 趙列 湯開 趙列 湯開 趙列 湯開

馬建明二十五員 吳月 林平 李常 趙列 湯開 趙列 湯開 趙列 湯開

馬建明二十五員 吳月 林平 李常 趙列 湯開 趙列 湯開 趙列 湯開

馬建明二十五員 吳月 林平 李常 趙列 湯開 趙列 湯開 趙列 湯開

馬建明二十五員 吳月 林平 李常 趙列 湯開 趙列 湯開 趙列 湯開

馬建明二十五員 吳月 林平 李常 趙列 湯開 趙列 湯開 趙列 湯開

生如外丹凡
 脉

▼○○▲致中和酒樓新張廣告

致福爲膳夫之宰。致辭聊蹈舞之情。
豚魚履信。卦叶中孚。泗水燕談。號爲
和買。本樓當新張伊始。致情中饋。侑
食則有佳人。致用和羹。調劑豈無良
宰。況蘭閣之規模仍舊。玉樓之裝式
重新。茲者酒席高掛。茶鼎香濃。諸君
子如肯惠然。本主人則呼僮以待

Chae Jong Wo 67 Pender St. Vancouver, B. C.

在片打街第六十七號 電話矢咭二四五

本酒樓主人啟

啓者檀山正
 埠致公總堂
 原定五月廿
 七號開懇親
 大會後因大
 埠總堂懇親
 會在六月一
 號日期相近
 恐各處代表
 來往不及已
 改期於七月
 (十六)號即
 陰曆(六月
 十三)日舉
 行仰我加屬
 各埠依期派
 委代表蒞會
 聯絡感情共
 策黨務進行
 是所切盼
 城多利致
 公總堂啟

士農工商 歲勤動其思
 操作 賴精神為之作用也
 過度 作疲勞寔為念損之起
 點若仍放蕩不骸速懲救也
 固有之精神破耗 旋如遺洩頻

漏耳鳴眼花
 腰痛肢痠
 等病狀相
 繼而發生

英海外僑梓 如有此弊既
 銷磨于前 速圖補救于後

我必補血丸

每料四元
 半料三元
 小料二元
 每盒一元

KAYSANG COMPANY
 548 Clay Street
 San Francisco, Calif.

總發行所 上海 吉生行 大藥房

金利源接理
香港各邑匯兌
兼接各山各
都銀信快捷

特別廣告

我國僑胞而西而南。因銀因兩皆欲
為國所收者快。惟如拿大者。中國人
未設有儲蓄局。而由西人銀行存儲。
但西人銀行。因收錢時。於我上
人少有不便者。如欲因銀到銀。推
借銀。行而收。要候西人討命。為銀
出。此者。因便。宜。立。法。担保。方。能。手。能
時。但。者。第。有。存。款。利。以。理。因。重
局。子。論。是。近。期。乃。特。立。依。行。耗
原。子。銀。紙。幣。備。胞。及。商。人。基。通。密
專。到。德。隨。時。可。以。無。收。而。電。匯。
然。乃。收。照。已。見。人。提。法。取。相。時。候。
於。為。同。辦。料。里。基。因。而。信。銷。買。柯
折。紙。內。裝。地。有。實。款。每。個。年。保。有。條
款。如。金。山。貨。物。實。款。乃。係。利。便
上。商。起。見。何。如。因。意。財。始。乃。係。利。便
◎本路常有大小金銀便換

宣統元年林德福

船名 雲埠開 美港出帆日

龍野丸	四月二十日	四月二十日
伏見丸	五月十一日	五月十三日
富山丸	六月一日	六月三日
德島丸	六月二十二日	六月二十四日
鹿島丸	七月十三日	七月拾五日

○姊崎高亞 七月十三日
○珍怒亞 八月二十二日
○歐訪丸 六月二十二日
○伏見丸 七月十三日

▲代理 人 西 文 住 址
B. W. Greerson & Son Ltd., Yorkshire Baiding
Vancouver, B. C.

(花) (旗) (獅) (廠)

▲舖在拿加大雲高華埠阻治街東門牌四百卅三號
▲電話禮券 壹六七
▲電磅盒主五十磅 每箱銀六元二毫五仙
▲電磅盒主五十磅 每箱銀六元二毫五仙

▼○▲日本郵船公司 廣告
 以上有(▲)與(○)形之輪船俱爲運
 載貨物頭等客位有限(▲)形之輪由
 雲埠開往經橫濱而至日本神戶則止
 惟(○)形之輪直由雲埠開赴經橫濱
 神戶而至姊輪埠其他客船由城埠開
 行經橫濱神戶長奇上海而至香港船
 位價目列下
 ▲上海
 頭等 三百四十六元
 二等 一百零一元
 六十五元
 ▲香港
 頭等 三百七十五元
 二等 一百一十八元
 六十五元

內照常辦事
有蒙委託請
移玉面商
溫金有啓

價廉物美所以廣招徠也
貨真價實無欺所以示公
奉也工作改良所以競趨向也
本號特選宗旨以新張
特聘一等工師煥煉十成金葉巧造金銀

雲高

CO.

現時遷往
 街夾片打街
 二樓五號
 溫金有狀師樓
 料理衙門 移民事務
 W. A. Cumyow
 n. Bank of Commerce
 BLOG.
 Main St Vancouver, B.C.

利
 ORY
 2569
 A

滿地可

本公司特辦祖國貨物所有零館衣館
 用品俱全刻為擴張營業增進加東客
 館炒麵麵粉起見特由美國購置新式
 製麵機器四架並聘紐約著名製麵師
 黃溪君親來教授所製金銀絲麵爽滑
 異常如不我信請嘗試之確將強麵與

有常

正脾胆

海狗鞭
 脾朝腎核
 吳鼠胆
 正花旗參

自來血
 補腦聖藥
 滋陰聖藥
 補腎聖藥
 補肺聖藥
 補肝聖藥
 補脾聖藥
 補心聖藥
 補腎聖藥
 補肺聖藥
 補肝聖藥
 補脾聖藥
 補心聖藥

五洲大藥房

保安堂

HOW ON TONG CO.
13 FORBES STREET, HONG KONG.
P. O. Box 1764. Phone No. 4688.
HONGKONG, C. C.

參茸玉桂藥材

本堂自製膏丹丸散利下

有患者如形向詳者

企霖文大衣裳舖新開

童子衣服 每套褲兩條

令公子讀書應着之衣裳

本號常備縫工精巧布料

堅美號數由廿六號至卅

五號新價九元七毫五

各等款式皆有

MADE BY HART, SCHAFFNER & HART CLOTHES
CLAYTON'S
 LIMITED



雲高
廣興隆
 KWONG HING LUNG Co.
 111 Pender St. E. Phone Sey. 9176
 VANCOUVER, B. C.

啓者本號專辦祖國大藥油糖茶米食
 海味肉料醬料罐頭食品竹器磁器各
 雜貨俱全蘇杭絲綢順德綢巾時款男
 鞋襪送禮香輪糖果各家膏丹丸散
 俱係取價從廉以圖久遠交易情願
 青祈照上列西字住址函購無任歡迎

●代理粵城十參貝製陳皮片
 ●八甫萬春園各項膏丹丸散
 ●舖在片打街門牌一百一十一號
 城隍(矢丕)九一七六
 云高
 陳廣興隆司事人方富德啓

祖國新聞

●●●●● 祖國新聞之失敗

祖國新聞自創刊以來，承蒙各界愛護，銷路日增。近因紙張昂貴，不得不將售價略予調整。惟為維持報章之生命，不得不採取此舉。望讀者諸君諒察。本報將繼續努力，提供最新、最詳實之報導，以服務大眾。

●●●●● 湘省財政之難關

湘省財政之難關，已達極點。省府為渡過難關，不得不採取非常措施。包括裁減冗員、削減開支等。惟此舉必將影響行政效率，望社會各界能體諒省府之難處，共同為穩定省情而努力。

●●●●● 王公將奉命回國

王公將奉命回國，此舉引起各界關注。據悉，王公此次回國，係受命考察國內政情，並向親友致意。其在海外期間，曾積極參與各項公益活動，為祖國之建設貢獻良多。此次回國，必將為祖國之發展帶來新之啟示。

●●●●● 請中德通好之條件

請中德通好之條件，已成為當前國際形勢下之重要議題。中德兩國之通好，不僅有利於兩國之經濟發展，亦有利於世界之和平與穩定。望兩國政府能本着平等互利之原則，積極推動兩國關係之正常化。

金門致公黨通告

●●●●● 金門致公黨通告

金門致公黨通告，關於本黨近期之活動及未來之計劃。本黨將繼續秉承其宗旨，為爭取民主、自由而奮鬥。望黨員同志能團結一致，共同為黨之榮譽而努力。

●●●●● 金門致公黨通告

金門致公黨通告，關於本黨近期之活動及未來之計劃。本黨將繼續秉承其宗旨，為爭取民主、自由而奮鬥。望黨員同志能團結一致，共同為黨之榮譽而努力。

●●●●● 金門致公黨通告

金門致公黨通告，關於本黨近期之活動及未來之計劃。本黨將繼續秉承其宗旨，為爭取民主、自由而奮鬥。望黨員同志能團結一致，共同為黨之榮譽而努力。

●●●●● 金門致公黨通告

金門致公黨通告，關於本黨近期之活動及未來之計劃。本黨將繼續秉承其宗旨，為爭取民主、自由而奮鬥。望黨員同志能團結一致，共同為黨之榮譽而努力。

金門致公黨通告

●●●●● 金門致公黨通告

金門致公黨通告，關於本黨近期之活動及未來之計劃。本黨將繼續秉承其宗旨，為爭取民主、自由而奮鬥。望黨員同志能團結一致，共同為黨之榮譽而努力。

●●●●● 金門致公黨通告

金門致公黨通告，關於本黨近期之活動及未來之計劃。本黨將繼續秉承其宗旨，為爭取民主、自由而奮鬥。望黨員同志能團結一致，共同為黨之榮譽而努力。

●●●●● 金門致公黨通告

金門致公黨通告，關於本黨近期之活動及未來之計劃。本黨將繼續秉承其宗旨，為爭取民主、自由而奮鬥。望黨員同志能團結一致，共同為黨之榮譽而努力。

●●●●● 金門致公黨通告

金門致公黨通告，關於本黨近期之活動及未來之計劃。本黨將繼續秉承其宗旨，為爭取民主、自由而奮鬥。望黨員同志能團結一致，共同為黨之榮譽而努力。

加屬雲山保安堂營業

●●●●● 加屬雲山保安堂營業

加屬雲山保安堂營業，關於本堂近期之營業情況及未來之計劃。本堂將繼續秉承其宗旨，為服務大眾而努力。望各界人士能繼續支持本堂之工作。

●●●●● 加屬雲山保安堂營業

加屬雲山保安堂營業，關於本堂近期之營業情況及未來之計劃。本堂將繼續秉承其宗旨，為服務大眾而努力。望各界人士能繼續支持本堂之工作。

●●●●● 加屬雲山保安堂營業

加屬雲山保安堂營業，關於本堂近期之營業情況及未來之計劃。本堂將繼續秉承其宗旨，為服務大眾而努力。望各界人士能繼續支持本堂之工作。

●●●●● 加屬雲山保安堂營業

加屬雲山保安堂營業，關於本堂近期之營業情況及未來之計劃。本堂將繼續秉承其宗旨，為服務大眾而努力。望各界人士能繼續支持本堂之工作。

雲山保安堂營業

●●●●● 雲山保安堂營業

雲山保安堂營業，關於本堂近期之營業情況及未來之計劃。本堂將繼續秉承其宗旨，為服務大眾而努力。望各界人士能繼續支持本堂之工作。

●●●●● 雲山保安堂營業

雲山保安堂營業，關於本堂近期之營業情況及未來之計劃。本堂將繼續秉承其宗旨，為服務大眾而努力。望各界人士能繼續支持本堂之工作。

●●●●● 雲山保安堂營業

雲山保安堂營業，關於本堂近期之營業情況及未來之計劃。本堂將繼續秉承其宗旨，為服務大眾而努力。望各界人士能繼續支持本堂之工作。

●●●●● 雲山保安堂營業

雲山保安堂營業，關於本堂近期之營業情況及未來之計劃。本堂將繼續秉承其宗旨，為服務大眾而努力。望各界人士能繼續支持本堂之工作。

IT'S EASY TO READ NOW



及妙手修補
晝夜應求

Star Electric Supply Co.
Phone Rey, 9419
850 Powell Street
Vancouver, B.C.

廣生源
KWONG YUEN SANG CO.
178 Pender Street East
Phone Rey, 8046 Vancouver, B.C.

啟者本號由唐山新到大批
幫增城絲苗米油糖菓
各江海味雜貨價目
食價俱全發行等情批價
從廉茲新張伊始以圖久
遠交其如蒙惠顧願外
迎 喊(詩)慶(壽)與

司事人林 栢庭 啟

雲山保安堂營業

有地一畝在雲山保安堂附近其地一畝二畝三畝此處地
為種植用現時此地建有住宅一幢二幢三幢四幢五幢
及各等用另有馬房一所食房一棟園口所用車一架馬一匹
馬鞍各件及耕田用各俱全倘有欲購者請向本堂接洽
買如有意者欲知詳細每日下午二時至五時在下列住址
詢問欲買者限六月十五號以前訂此不誤

L. W. Davis, Associate, Room No. 23
830 Pender St. W. Vancouver, B.C.

本代理人啟

◀ 濟 接 司 公 車 火 兩 廠 蘭 國 典 亞 曼 ▶

棹里欲搭本公司火車及輪船來往東方及雲
城兩埠並新坑各魚潭請到來弟處買車紙船
票快捷妥當諸君賜顧特別歡迎

千地利士五月廿一號

布羅地士那士六月十七

朔砂
柴月八号

**The Canadian National Railway
Or The Grand Trunk Pacific Railway**

in connection with the
Blue Funnel Line of Steamers.
Dodwell & Co. General Agent.

▲代理人

▲城埠均安號 馬進 同啓

▲雲埠均安棧 馬駿

QUON ON
P.O. Box 243 Phone 1378
529 Cornorant St.
Victoria B. C.

堂
生李錦傳內外方脈實城多利埠安和堂

MOORE LIGHT
GASOLINE SYSTEMS

Robt. M Moore & Co.
VANCOUVER
2 REGINA

啓者本公司各款加士連燈久已馳名荷蒙華商光顧均極
體許并各用戶亦曾試驗非徒托之空言如華友賜顧仰祈
留意並舉慶源公司啓

本號專辦 祖國土產
鮮明熟藥 膏丹丸散
參茸玉桂 委任選揀
油米茶糖 化粧妙品
乾薑桂枝 送禮香醕
金銀信局 快捷往返
諸君光顧 望垂青盼

黃展雲
司理人
孫壽昆
披覽

館 旅 來 賓

LOYAL HOTEL
258 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.

本旅館之適合衛生佈置得宜久爲曾寄寓者所稱讚今特備自由車在車站及碼頭迎接無論早晚船車到埠有本旅館之車在此敬候來往諸君希爲留意是所厚望

雲埠片打街門牌二百五十九號
▲電話▼(矢磨) 29260
司理人 李樂 李錦同啓

快捷異代
郵船客位料理

久蒙梓里嘉許未生
生近日見起色願
改良諸君留心光臨

利多城
隆昌興
司事人
李進啟

客商遊軍或往來各處晝夜利便價亦從廉同胞賜顧請電

Chinese Taxi Co.
Phone Sey. 4985
1 Pender St. W.
Vancouver, B. C.

▲電話(特贈)

▲夜賊線(矢ふ)

八九七八
▲車站在三盛園

門口即北京樓

中華自由快車公司

本堂創在雲南學道廣興街四號開辦至今辦到者正項
 道士等備材正式裝堂玉桂香案正字號香丹丸散膏丹
 有良工精心製造藥本堂新張伊始志在馳名如蒙賜顧取
 價定必從廉無論遠近取辦祈照下列西字付來定能從速付
 送
 ● 跌打吊藥油膏散 每瓶五元
 跌打之症乃人生最不利之事也世人多不慮危者蓋何工
 常偶爾失慎或跌傷腰傷損傷初時不以為意至舒張舒舒者
 無從消滅或曾服藥劑未得痊癒以致腫痛日漲每遇風寒
 兩彈痛即發時時止若若不為調治定為痼疾終身凡保誠
 打跌血未清者為用此散和酒煮熱敷於患處定能痊愈全愈
 永為復發無論遠近跌打均能合用

廣濟堂
 KWONG CHAI TONG
 4 CANTON ST.
 VANCOUVER, B.C.
 神效回春
 神效回春
 神效回春

汪意汪
寶堂自護

●跌打散瘀止痛藥水 去毒兒
此水乃本醫生秘方揀選各地道藥料泡製加以百草藥汁與酒質配合而成專治跌打刀傷散瘀止痛去風消腫無論何種風濕與及久遠跌打瘀血未清者均皆合用屢試屢驗甚效如神誠治跌打刀傷風濕之聖藥也

如遇跌打腫痛無血者即服此藥水極痛處外腫處用酒擦力極痛處不可用力太極每日搽三次若無酒隨止痛金愈倘若跌打刀傷血既如注者急用棉花浸透此藥水敷在患處立即止血不可除去此棉每日二次將此藥水淋酒於患處足脫生肌全愈若得陰年風濕痺及久遠跌打癰疽未潰而面微開塞於血道每遇天陰時兩痛腫發者宜用滾水知白此藥水以毛巾浸透敷於患處一俟自換使其藥味由此而入攻之其效甚速此而消也

廣濟堂

參茸三鞭補腎丸

醫士林開選自製

每樽定價五元

補身要藥

夫國以民為本人以壽為先若何人具有強固之氣誠必壽體魄之雄壯欲長其壽首當固其腎夫腎為命門之所繫在人身之有一機山也腎固則體魄強進壽偉捷壽延年而大腎之不堅若不先為培補則體魄必微百病叢生投為何堪故原本衛生有鑒於此為利濟脩胞起見特為精心研究製造此丸下寒不燥為性和平常治先天不足後天失調色慾過度腎虛且鳴精神衰弱陽事不舉夜夢遺精夜多小便使後進酒操工過勞回肢乏力腰骨酸軟頭暈眼花一切諸虛之症無不藥到病除均皆會同有病宜之其病即失無病宜之能壯陽補腎益智滋神強筋補腦益壽延年百發百中功效如神誠為衛生補腎之金丹也

新統舊
派方外內



生有明... 庶不... 內并... 歡... 昨...
 C. T. Sun 75 Jackson St. San Francisco, Cal
 昨七日...

○我唔信取就要當
得清弟患小腹痛情極氣一團悶了一禮拜苦思無能而問及
不得已請西醫來驗雖於面醫話婦血氣壅塞立刻入醫院驗
如不割難保會惟弟眼見有婦里割死考歐不甘厥人醫
轉求曹鏡新先生診治知其為氣血滯用超打針出氣血其
安然表自在手報章知西醫之謬醫之良並望有外感者
審慎求醫可也

○○可憐斷脚
啓者弟次男年甫四齡在街上遊戲被人侮辱足斷少時
汽車無意撞仆小孩在地當時吃驚得過無賴立而率人
用電影出足部膝下三寸子骨已斷大骨重傷幸勝肥已
出醫院歸家未幾新先生責會調護九次共計一千天雖小兒生
愈跳舞如未傷之初謹誌片言以表先生救命之功焉
萬里轉八唐三百八十九號 同車轉運劉福光謹誌

○幸遇良醫能益壽

弟處花甲海上看年四十年所食固無生絲所用亦無大藥風
潮飽受兩番惡淋藥毒諸體面腫粗安料料今春初覺腰膝
酸全身骨痛口乾無液飲食不思繼而痰涎復重不覺而溺
入虛腐短氣呼吸不能接腰膝重如帶五千錢藥足難行百步
形容日削百病叢生自思盡元氣頓迫得出理父字兄弟相見
幸蒙叔仁湛代賃房舍照料不辭勞瘁求請醫藥漸獲生機

曹先生益壽之功焉
寓大埠灰厝街六百七十四號三層九號曹昌明即上書

○○顯出我華醫手段

弟在精參士度埠精參士度大旅館做工面用上落升降機矣
足由三層墜下一層凸出左便脚眼較骨車主立報執梳城城
寫口供即入醫生房醫治七星期未能見效請用別醫醫治幾

夾底畧能移步其義概謂機瀾自予補土食過多着弟因
用大醫生察驗此醫生謂其傷骨未整回原位務不難作並
入醫院將兩邊脚眼割開整正其骨約醫四個月醫費四百
元始能安當云當時弟聽之雖乃不用自撙費回念一醫
愈兩醫無功至第三醫如能奏效縱受痛苦猶不足惜萬一
醫數月未愈何難曉了終身目夜想來於心無主特將情形
求曹統新先生解決此大事弟意以為先生能醫即自醫

其總理磋商決用唐藥該公司聘曾顯支藥費先生藥出
段先行整正脚眼骨次投內服外敷僅醫兩月步履安暢如舊
操作似此看之我華醫理跌打用本固輕功效又快較勝西
多矣用登報端俾患跌打諸君知律而治焉
寓務黎士度垣廣東台山五斗城龍頸村馬觀德堂

三盛

Sam Shing Lin Kee Co.
Sey. 4885 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.



本號專造各款
人造皮靴工精
料實比美於西
人所造之工精
合脚觀皮靴時
修飾各款時
衣褲等件皮
意光顧在片打
街門牌一號

英洲七魚牌山棉粉發行
本號專造各款
人造皮靴工精
料實比美於西
人所造之工精
合脚觀皮靴時
修飾各款時
衣褲等件皮
意光顧在片打
街門牌一號

本號專造各款
人造皮靴工精
料實比美於西
人所造之工精
合脚觀皮靴時
修飾各款時
衣褲等件皮
意光顧在片打
街門牌一號



新到各款小說
HO SUN HING
438 MAIN STREET
VANCOUVER B. C.
新到各款小說
HO SUN HING
438 MAIN STREET
VANCOUVER B. C.

本號專造各款
人造皮靴工精
料實比美於西
人所造之工精
合脚觀皮靴時
修飾各款時
衣褲等件皮
意光顧在片打
街門牌一號

本號專造各款
人造皮靴工精
料實比美於西
人所造之工精
合脚觀皮靴時
修飾各款時
衣褲等件皮
意光顧在片打
街門牌一號

本號專造各款
人造皮靴工精
料實比美於西
人所造之工精
合脚觀皮靴時
修飾各款時
衣褲等件皮
意光顧在片打
街門牌一號

本號專造各款
人造皮靴工精
料實比美於西
人所造之工精
合脚觀皮靴時
修飾各款時
衣褲等件皮
意光顧在片打
街門牌一號

本號專造各款
人造皮靴工精
料實比美於西
人所造之工精
合脚觀皮靴時
修飾各款時
衣褲等件皮
意光顧在片打
街門牌一號

本號專造各款
人造皮靴工精
料實比美於西
人所造之工精
合脚觀皮靴時
修飾各款時
衣褲等件皮
意光顧在片打
街門牌一號

白來血

養身之道 無異養兵 養兵所以防亂 養身所以防病
兵力足雖有內憂外患 不難救平 身體強雖有內邪外
感 不易侵擾 故身之不可一日不養 猶兵之不可一日
不備 有斷然也 夫人秉天地之氣以生 賦質之初 既
無厚薄之殊 又無強弱之異 迨乎聲色貨利誘於外 喜
怒哀樂動其中 習俗移人 賢者雖免 一或不慎 而精
神上之消耗 氣血上之受損 已生不知不覺之中 現處
二十世紀時代 智識以相較而愈開通 文明以相形而愈
進步 學術以相競而愈奮巧 商業以相爭而愈發達 心
思才力 不肯讓人 我中華有志男兒 有才女子 誰不
抱一積極進行之主義 為此後中華民族 爭人羣界上之
光寵 但心思因多用而易耗 才力因多用而易窮 對此
寶貴之身軀 安得不求資助之法 以爲後盾 譬如兵力
充足 前仆後起 況我國多病夫 久已受外人之覬覦 如
輕視 不再圖強 可恥孰甚 方今人心 對於時局 如
大醉初醒 如好夢初覺 鼓血氣 奮精神 抱國家存亡
之憂 有責之思想 各自振作 欲一洗從前萎靡不振之習
以求再造國家 然而個人計 個人強然後其國
亦強 故爲國家計 爲個人計 本藥房之人造自來血
固不可以不服 價目大瓶兩元 小瓶一元二角
人造自來血總發行所上海五洲大藥房

鮮血 百草藥汁 每樽一元五毛 每打銀十五元
寄費貴客自備
Eng Chow Co., 104 Pender, Street East Vancouver, B. C.
總發行所雲高華埠五洲大藥房

清血鮮毒百草藥汁

賴血液以滋養若○液中有毒質必致滋養力減少故有骨體衰弱筋骨痠
軟之症其發現於外者則遍體瘡痍潰爛成穴或癰疽疔毒連綿不絕其原因或
由於先天父母之遺傳或由於飲食衛生之不潔而其爲害最烈者莫若花柳之
毒乃由精管而深入骨髓故其根較深治之尤難有覺筋骨痠痛者乃體內蘊毒
之明證也若不治愈近則禍及一身以致毀容缺體者有之遠則累及子孫天傷
殘疾者有之可不懼哉今本藥房一再研究採用各種專清○液善解蘊毒之百
草製成藥汁性質和平功力良安久經試驗顯著奇效專治一切花柳毒症新舊
蘊毒如筋骨痠痛膿腫潰爛成穴或下疳橫痃魚口便毒以及各種瘡癤癰
瘡斑疹頑癬皮膚痕癢久年爛脚凡由○毒而發病症服此百草藥汁立能搜除
淨盡非但諸患銷滅且從此血液清潔紅輪滋生而體力目加強健蓋毒去而○
自新理固然也○服法 每次服一匙羹飯前早午各服一匙用開水沖服每日三次此
藥性質和平并無猛烈過劇之品對於腸胃臟腑全無妨碍雖三四歲小孩亦可
調服蓋此藥全取天生百草之精華并無礦物五金化學劣品混雜其間所以服
此藥汁者只受其解毒清血○分之益而對於身體各部之生理無分毫之
損害也 (○血代)

街打片埠華高雲處發批總血來自
(房)(藥)(大)(洲)(五)
ENG CHOW CO., 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

山白沙舊墟

光南有限公司

QUONG NAM & CO.
Hoy Sun Bak Sar Canton China,
本公司專辦各款
江蘇大絲綢茶油糖火水各色貨物
備有現貨隨時價目平以圖久交並
備有各款紅銀綢緞金銀飾件外洋
各埠洋里金銀信匯兌快捷妥當
帶水照時價目工用從廉每百扣用銀
壹元五毛諸君信住址接洽取閱信
付上以昭大信無誤如蒙惠顧
無任歡迎此佈
司理人馬長光
周南啟

華埠安水

精製中西藥材

WING ON CO.
32 Pender St. W. P. O. Box 1264
VANCOUVER, B. C.
同昌記 各款藥材發行
自製中西藥材
參茸補腎丸 每打三元
刀傷跌打丸 每個五毛
神效自傷丸 每瓶二元
經絡痔瘡散 每樽二元
斷根癰疽散 每樽五毛
八寶光明眼藥 每樽五毛
止咳藥丸 每兩二毛五
正野山花旗參 每兩平沽
諸君光顧格外歡迎 郵費自理
舖在片打街三十二號 電話二四〇四
雲高華埠 永安藥房經理人 楊金樹 啟

新張廣告

Sey. 8440
輔行雜貨公司
門牌壹百零七
中藥舖對面
舖在片打東街
日用食糧俱全
開辦祖傳藥



公子之變相(桐)

意見相左。許仙仙去。勢將分飛。...

遊記

新嘉坡郵程雜錄

三續 (壁臣)
吾華海軍薄弱數年來海內多事。...

大漢公報雜錄

中華民國十年

新聞第十六卷

行。三月一日抵西貢載米。...

人生離合總無常。...

詩界

東江百詠

廿五 (新會李雨人)
...

和趙少壇留別詩

廿六 (一笑主人)
...

古鏡

(蔣惠光)
...

懸壺濟世

...

加拿大政公報堂佈告

...

催繳雷城實業股款

...

馬金紫堂

...

梁恩謹白

...

廣告

...

馬金紫堂

...

梁恩謹白

...

廣告

...

馬金紫堂

...

梁恩謹白

...

廣告

...

馬金紫堂

...

梁恩謹白

...

廣告

...

三才號

Sam Choy 87 Pender, St. Vancouver, B. C.

各色餅食

城埠籌捐局收到捐建五祖祠捐款名列

- 馬才杰 各二十元 胡連富 曹朝舉 何就...

- 徐華照 李祥寬 胡維煥 馬治良 各捐廿元...

達權總社佈告

啓者本總社現任中文書記湯嘉平先生因事務...

姚樹南醫花柳百病天下無雙

1055 STOCKTON ST. P. O. Box 2257
San Francisco Cal. U. S. A.

本醫開設在美洲大埠市作順門牌一
零五五號醫生姚樹南啓 如有信札到
來取閱請下西門門牌付來無誤一失
▲男女肚痛散每盒一員
▲埋口白藥每盒一員
▲埋口白藥每盒一員
▲埋口白藥每盒一員

三參補腎丸 五淋白濁止痛丸
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹

萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹
萬應搜骨丹 萬應搜骨丹